(№773)

КОРЕЯ

109 год чучхе
(2020)

8

Содержание

Δ Экстренное чрезвычайное расширенное заседание Политбюро ЦК ТПК.....1

Δ Вручение пистолетов «Пэктусан».....2

Δ Посещение Кладбища участников Отечественной освободительной войны.....3

Δ Ким Чен Ын выступил с поздравительной речью.....4

Δ По случаю 67-летия победы в Отечественной освободительной войне.....6

Δ Тот, кто принес весну возрождения нации.....8

Δ История дружбы продолжается из века в век.....14

Δ Первое лето после крутого изменения в Самчжиёне.....16

Δ Первооткрыватели передовой науки и техники.....22

Δ Сбылась мечта «девочки».....24

Δ Ввысь в небо.....26

Δ Водопад Пакён.....28

Δ Стада овец на побережье озера Пучжон.....30

Δ Село Тхэсон сегодня.....32

Δ Маячники Комальсана.....34

Δ Разработчик биоагрохимиката.....36

Δ Четырежды победительницы.....37

Δ Обнаружены места размножения редких птиц на побережьях Корейских Восточного и Западного морей.....38

Δ Старинные архитектурные сооружения на сопке Моран.....40

НА ПЕРВОЙ СТРАНИНЦЕ ОБЛОЖКИ: Часть Самчжиёнского монументального скульптурного комплекса – вспомогательная скульптурная группа «Поход на Родину». *Фото Ким Сон Чхора.*

Экстренное чрезвычайное расширенное заседание Политбюро ЦК ТПК

Превращение государственной чрезвычайно-противоэпидемической системы в максимально-чрезвычайный режим

25 июля Политбюро ЦК ТПК в срочном порядке созвало чрезвычайное расширенное заседание в штаб-квартире ЦК партии в связи с тем, что в г. Кэсоне создана опасность, чреватая пагубным и катастрофическим бедствием.

На нем присутствовал Председатель ТПК, Председатель Госсовета КНДР, Верховный Главнокомандующий Вооруженными Силами КНДР Ким Чен Ын, который по поручению Политбюро ЦК партии вел собрание.

За прошедшие 6 месяцев в общегосударственном масштабе были приняты всевозможные мощные противоэпидемические меры защитного характера и закрыты все каналы. Но, несмотря на это, сложилась такая опасная ситуация, что можно оценить как проникновение злокачественного вируса в пределы нашей страны. В связи с этим, с момента поступления сведения по состоянию на полдень 24-го числа предприняты превентивные меры по блокированию и изолированию города Кэсона по районам и кварталам, отметил он.

В связи со сложившейся ситуацией он объявил чрезвычайное положение в зоне данной местности и сообщил решимость ЦК партии превратить государственную чрезвычайно-противоэпидемическую систему в максимально чрезвычайный режим и поднять тревогу особой категории.

На заседании единогласно принято решение Политбюро ЦК партии о превращении государственной чрезвычайно-противоэпидемической системы в максимально чрезвычайный режим.

Все участники заседания должны немедленно взяться за организаторскую работу для выполнения решения Политбюро ЦК партии в своих отраслях и своих подразделениях. Задача парторганизаций всех инстанций и всех отраслей – с безграничным чувством ответственности, преданности и самоотверженности обеспечивать и гарантировать самое точное исполнение указаний и распоряжений ЦК партии. Мы все должны всерьез воспринимать реальность, оказавшуюся перед лицом чрезвычайной ситуации, подчеркнул Председатель ТПК.

Заканчивая свою речь, он призвал: не терять самого главного в мышлениях и действиях, с ответственностью и самоотверженностью точно следовать и полностью подчиняться руководству ЦК партии, монолитно сплачиваться вокруг него и преодолевать натолкнувшийся противоэпидемический кризис, тем самым во что бы то ни стало защитить благополучие народа и безопасность Родины.

Вручение пистолетов «Пэктусан»

26 июля по случаю 67-летия победы в великой Отечественной освободительной войне Председатель ТПК, Председатель Госсовета КНДР, Верховный Главнокомандующий Вооруженными Силами КНДР Ким Чен Ын в штаб-квартире ЦК партии вручил главным военачальникам Вооруженных Сил КНДР пистолеты «Пэктусан» и сфотографировался с ними на память.

Посещение Кладбища участников Отечественной освободительной войны

По случаю 67-летия победы в великой Отечественной освободительной войне Председатель ТПК, Председатель Госсовета КНДР, Верховный Главнокомандующий Вооруженными Силами КНДР Ким Чен Ын посетил Кладбище участников Отечественной освободительной войны и принес дань глубокого уважения павшим бойцам Народной Армии.

Его сопровождали начальник Генштаба КНА, вице-маршал КНА Пак Чон Чхон и военачальники.

Ким Чен Ын возложил цветок на Кладбище участников Отечественной освободительной войны.

Он принес дань глубокого уважения героям великих годов, которые ценой жизни защитили Родину и заложили фундамент могучего государства.

Он отметил, что бессмертные подвиги защитников Родины 1950-х годов, которые оставили ценное духовное наследие революции в горниле ожесточенной войны, будут навеки блестеть в истории Родины. А также выразил уверенность в том, что героический боевой дух павших бойцов Народной Армии будет наследоваться как вечный дух социалистической Кореи.

Ким Чен Ын выступил с поздравительной речью

По случаю 67-й годовщины победы в великой Отечественной освободительной войне высший руководитель Ким Чен Ын по поручению партии и правительства послал горячие поздравления и привет товарищам ветеранам войны, участникам VI Общереспубликанского слета ветеранов войны, всем участникам Отечественной освободительной войны и заслуженным работникам военного времени.

Ким Чен Ын воздал высокую дань уважения известным и неизвестным павшим революционерам, отдавшим свою дорогую жизнь в священной войне во имя воссоединения и независимости Родины, во имя свободы и счастья народа, и, пользуясь случаем, воздал высокую дань уважения также павшим воинам, ветеранам китайских народных добровольцев, которые кровью помогли нашему народу в его революционной войне и показали истинный пример боевой дружбы.

Он подчеркнул, что если не было бы великого 27 июля, то не было бы и сегодня социалистической Кореи, покрывшей себя славой самого достойного в современном мире могучего самостоятельного государства, страны народной, не была бы пресечена и наглая попытка империализма взять под свое господство Азию, да и весь мир. Определение ориентира хода новой великой истории послевоенной социалистической революции и строительства социализма, создание достойных традиций и богатств, гарантирующих вечную победу нашей Родины, нашего народа, изменение политической структуры мира, придание мощного импульса тенденции времени к самостоятельности и социализму – вот в чем еще один значительный смысл 27 июля.

Он утвердил, что мы всегда глубоко запомним истину: лишь гарантированные суверенитет и право на существование дают возможность расти ростки счастья и ухаживать за ними; защита судьбы государства и народа нуждается в крепких собственных силах. И мы ни на минуту не остановимся на пути максимального наращивания оборонного могущества страны, на которую никто не смеет посягнуть.

Пусть идет время вперед, десять, сто раз меняются поколения, продолжал он, но героический боевой дух, бессмертный подвиг поколения, принесшего победу в войне, вечно будут еще больше воспламенять сердца наших потомков, полных красной крови, тот великий дух и подвиг будут бессмертны в унисон с победоносным шествием нашей революции.

В заключение речи он от всей души пожелал всем ветеранам войны крепкого здоровья и долголетия, попросил оставаться вечной силой и духовной опорой.

Ким Чен Ира, воздвигнутые на возвышенности Мансу Пхеньяна и в разных местах страны, и выразили безграничное чувство почтения к ним.

27 июля возложены венки цветов, букеты цветов и цветы на бронзовые статуи павших ветеранов войны, кладбища павших народноармейцев и обелиски в память о павших народноармейцах и могилы павших бойцов в разных местах страны.

В этот день участники VI Общереспубликанского слета ветеранов войны посетили Кладбище участников в Отечественной освободительной войне. Они минутой молчания почтили память павших воинов Народной Армии, которые, всем сердцем восприняв приказ великого Ким Ир Сена, отдали и свою молодость, и свою жизнь в священной войне против вооруженной агрессии империалистических грабителей. Возложив цветы на могилы павших воинов, они делились воспоминаниями о неоценимой жизни своих ушедших боевых друзей, которая и сегодня бессмертна при заботах Трудовой партии.

Кабинет Министров КНДР устроил банкет в честь участников VI Общереспубликанского слета ветеранов войны.

Вечером 27 июля в Пхеньяне взлетели ввысь в небо фейерверки. При любовании торжественным салютом жители всеми фибрами души и мысленным взором окидывали немеркнущие заслуги Ким Ир Сена в достижении победы в войне, который самобытной военной мыслью, незаурядными стратегией и тактиками одержал победу над сильным империалистическим врагом и создал прочный фундамент могучего государства.

Очаровательное зрелище огней, осветивших вокруг, вселило в сердца людей твердую уверенность в том, что, имея в лице еще одной несравненно выдающейся личности высшего руководителя страны, победа всегда будет за Кореей.

Ким Пхир.
Фото ЦТАК.

По случаю 67-летия победы в Отечественной освободительной войне

В обстановке, когда во всей стране заполняется восторг всего народа, который прославляет славную историю и традицию победы в войне, 27 июля в Доме культуры «25 апреля» Пхеньяна торжественно состоялся VI Общереспубликанский слет ветеранов войны.

Председатель ТПК, Председатель Госсовета КНДР, Верховный Главнокомандующий Вооруженными Силами КНДР Ким Чен Ын присутствовал на слете.

В слете приняли участие ветераны войны и заслуженные работники военного времени, которые выявили беспримерную отвагу и самоотверженность в священной войне за защиту Отечества в 1950-е годы, председатели провинциальных парткомов, руководящие работники министерств, центральных и силовых ведомств, а также преподаватели, сотрудники и воспитанники революционного училища, студенты и молодежь города Пхеньяна.

Высший руководитель страны Ким Чен Ын вместе с ветеранами войны вышел на трибуну слета и тепло ответил на ликование участников, которые громким возгласом «Ура!» выражают безграничное уважение и доверие к нему.

Ким Чен Ын произнес знаменательную речь.

Он в своей речи высоко оценил героическую жизнь поколения, завоевавшего победу в войне, которое, верностью поддерживая руководство великого Ким Ир Сена, совершило немеркнущие подвиги и создало бесценный боевой дух, и выразил большое доверие к тому, чтобы ветераны войны крепко связали новое грядущее поколение с духом 1950-х годов твердыми убеждениями.

Его поздравительная речь, проникнутая высокой оценкой за подвиги участников великой Отечественной освободительной войны и чувством уважения к ним, благородной товарищеской любовью и революционным долгом, сильно волновала сердца участников слета.

Когда кончилась поздравительная речь, весь зал снова потрясли бурные возгласы «Ура». Все участники слета принесли высочайшую славу и сердечную благодарность высшему руководителю страны, который уважает ветеранов войны как дорогих учителей, создателей великой истории и героев, заложивших основу могучего самостоятельного государства, и проявляет заботу о них.

На слете в прениях участвовали экскурсовод Музея Победы в Отечественной освободительной войне, студент Университета имени Ким Ир Сена и офицер КНА.

Зал слета кипел верностью и готовностью всех участников оправдать большое доверие и любовь ТПК, которая дорожит и уважает ветеранов войны как старое поколение революции, бесценные сокровища страны, прославляет их настоящую жизнь.

Ким Чен Ын еще раз от всей души поздравил всех ветеранов войны страны, совершившие бессмертные в летописи Родины подвиги, и послал привет.

По случаю 67-летия победы в великой Отечественной освободительной войне народ и военнослужащие Народной Армии посетили бронзовые статуи великого Ким Ир Сена и великого

Ким Ир Сен во время создания Антияпонской народной партизанской армии.

Тот, кто принес весну возрождения нации

25 апреля 1932 года была создана АНПА.

Ежегодно накануне дня освобождения Родины (15 августа 1945 г.) корейский народ мысленным взором оглядывает бессмертные свершения великого Ким Ир Сена, который спас нацию.

В первой половине прошлого века, когда вся нация переживала большую трагедию из-за японской военной оккупации Кореи, он провозгласил всестороннее противоборство с злодейскими агрессорами и возглавил национально-освободительную борьбу.

Он наметил самобытную линию на развертывание вооруженной борьбы, основной формой которой является партизанская война, и 25 апреля 1932 года основал первые революционные вооруженные силы корейского народа – Антияпонскую народную партизанскую армию (впоследствии она переформирована в Корейскую Народно-революционную армию).

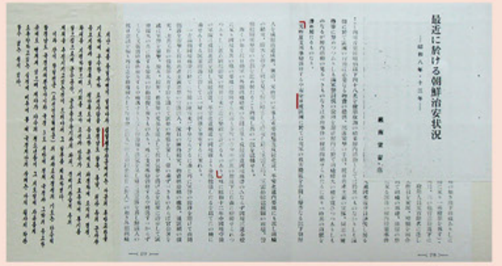
Противоборство между КНРА, у которой не было государственного тыла и помощи регулярных войск, и японскими империалистами, считавшими себя «лидером в Азии» и оснащенными новейшими вооружениями, буквально явилось продолжением суровой и трудной борьбы. Ожесточенные схватки с противником, который назойливо цеплялся, горькое горе от потерь своих соратников, нестерпимая стужа и голод…словом, шаг за шагом нагромождались испытания и трудности, но национально-освободительная борьба корейского народа с динамикой велась под руководством Ким Ир Сена, обладавшего стальной волей, несравненным дерзанием и незаурядным умом.

В каждый этап, каждое время антияпонской вооруженной борьбы он намечал правильные линии, тактики и стратегии для ускорения великого события – освобождения Родины и при любых сложных и трудных обстоятельствах твердо стоял на собственных позициях.

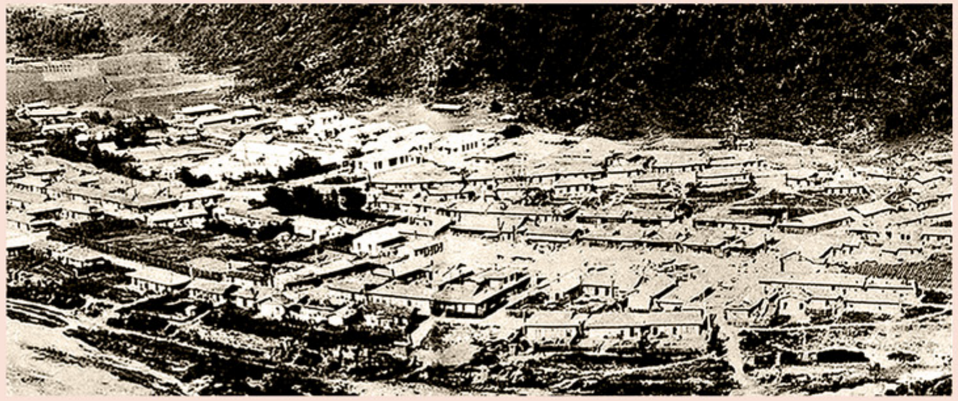
Он выдвинул самобытную военную мысль, суть которой – сорвать численный и технический перевес противника идейно-политическим и тактико-стратегическим превосходством, и неизменно придерживался ее во весь период вооруженной борьбы. И по-

Карта распространения главных организаций Лиги возрождения Родины (ЛВР), которую основал и возглавил Ким Ир Сен. Май 1936 – август 1945 гг.

Место, где в июле 1944 года под руководством Ким Ир Сена проведено совещание начальников организаций ЛВР всей страны.



Часть материалов о расширении и укреплении организаций ЛВР, опубликованных в документе «Состояние общественной безопасности Кореи в последнее время», выпущенном полицейским департаментом генерал-губернаторства Японии (тогда).



Бой в Почхонбо, который шел 4 июня 1937 года под командованием Ким Ир Сена, показал дух корейского народа, поднявшегося на антияпонское сопротивление, оказал вдохновляющее влияние на антиимпериалистическую и антифашистскую борьбы революционных народов мира за свободу и справедливость.

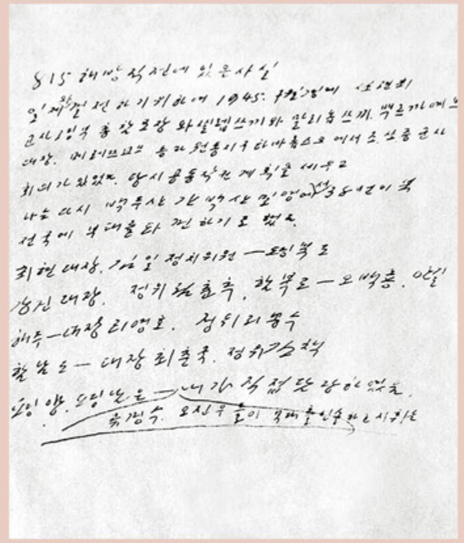
Ставка командования Пэктусанского тайного лагеря, где находился Ким Ир Сен.

Лозунги, написанные антияпонскими революционерами-борцами на стволах деревьев.

«Соотечественники! Давайте активно участвовать в антияпонской войне, следуя за лидером нации Полководцем Кимом!»

«Давайте мы все живем каждую секунду антияпонской борьбы, чтобы не стыдно встречать день независимости!»

«Да здравствует победа в великой антияпонской войне!»



Принадлежащая перу Ким Ир Сена рукопись плана последней наступательной операции по освобождению Родины.

Бойцы КНРА в полной мере подготавливаются к великому событию освобождения Родины.

Фотоматериалы, показывающие безоговорочную капитуляцию японского империализма 15 августа 1945 года.

новому создавал тактико-стратегические принципы и методы ведения боя в партизанской войне и развивал и обогащал их.

Он самой благородной товарищеской любовью и доверием к солдатам революции добился того, чтобы антияпонские вооруженные отряды сплочены единством идеи и воли, чувством морального долга.

Также он, наделенный горячей любовью к человеку и широкой, как океан, душой, с твердой верой обращался к тем, кто любит страну и нацию, и ставил их всех на путь борьбы за освобождение Родины.

Так он создал крепкие собственные силы, ядром которых является КНРА.

9 августа 1945 года он, глубоко вникнув в крутые изменения международной ситуации, отдал приказ: начать генеральное наступление с целью освобождения Родины.

По его приказу отряды КНРА и все вооруженные силы сопротивления, которые организовались и действовали внутри страны, повсеместно разгромили японских оккупантов и захватили вражеские органы правления.

15 августа 1945 года японские империалисты объявили о своей безоговорочной капитуляции и корейский народ освободился от японской военной оккупации, которая продолжалась почти полвека.

Радостью от освобождения кипела вся страна, раскинувшаяся на три тысячи ли, и весь народ, питавший глубокое уважение к несравненному патриоту Ким Ир Сену, с нетерпением ждал его

Ким Ир Сен выступает с речью на массовом митинге жителей Пхеньяна, устроенном в честь его триумфального возвращения на Родину. Октябрь 1945 года.

триумфального возвращения на Родину: в Пхеньяне, Сеуле и других районах страны были организованы и задействованы комитеты по подготовке к торжественной встрече Полководца Ким Ир Сена.

А в это время Полководец, который, покинув родную землю с великой целью освободить Родину, вел 20-летнюю кровопролитную борьбу, вернулся слишком тихо.

Во имя строительства обновленной Родины он в первую очередь посетил Кансонский сталелитейный завод (ныне – Сталелитейное объединение «Чхоллима») и другие места, хотя до родного дома в Мангендэ было хоть рукой падать. И с родным народом он встретился только после осуществления великого дела – дела создания партии. Эта историческая встреча состоялась 14 октября 1945 года.

Сотни тысяч человек – жители из Пхеньяна, Саривона, Хэчжу, Синичжу, Канге, Вонсана, Хамхына и других районов страны – бурно восклицали «Ура!», взирая на Ким Ир Сена. Это было выражение чувства благодарности всего корейского народа великому вождю, который совершил заветное чаяние нации, была демонстрация готовности в едином порыве подняться на строительство обновленной Родины.

Ким Сон Гён.

Люди в восторге от освобождения Родины.

Великий Ким Ир Сен беседует с председателем Госсовета Республики Куба Фиделем Кастро Рус. Март 1986 года.

Великий Ким Чен Ир при пожатии руки с председателем Госсовета Республики Куба Фиделем Кастро Рус. Март 1986 года.

Встреча высшего руководителя КНДР Ким Чен Ына и председателя Государственного совета, председателя Совета министров Республики Куба Мигеля Марио Диас-Канель Бермудес послужила историческим водоразделом в упрочении боевой солидарности двух партий и народов двух стран. Ноябрь 2018 года.

История дружбы продолжается из века в век

29 августа текущего года отмечается 60-летие со дня установления дипломатических отношений между Корейской Народно-Демократической Республикой и Республикой Куба. По случаю этого дня корейский народ шлет братский привет героическому кубинскому народу, который динамично продвигается вперед под знаменем социализма.

Народ Кубы вел тяжелую вооруженную борьбу и в 1959 году свергнул проамериканскую диктаторскую власть и установил впервые в истории Кубы подлинно народное правительство.

КНДР, считая своим священным интернациональным долгом оказать активную поддержку кубинскому народу, положившему начало социалистической революции в Латинской Америке, установила дипломатические отношения с Республикой Куба в августе 1960 года.

После установления дипломатических отношений между КНДР и Кубой народы двух стран взаимно поддерживают и сотрудничают в общей борьбе против империализма и за достижение победы великого дела социализма. Кубинский народ активно поддерживает справедливое дело корейского народа, борющегося за построение социализма и достижение самостоятельного мирного объединения Кореи. И корейский народ, неизменно стоя на стороне кубинского народа, решительно выступает против антикубинских происков империалистов и выражает горячую солидарность с его борьбой за защиту завоеваний революции и построение социализма.

Дружественные отношения двух стран, прочно укрепленные великим вождем корейского народа Ким Ир Сеном и лидером кубинской революции Фиделем Кастро Рус, не колебались даже в мировых политических бурях 90-х годов прошлого века и развивались из века в век.

В ноябре 2018 года совершил визит в КНДР президент Республики Куба Мигель Марио Диас-Канель Бермудес в качестве председателя Государственного совета, председателя Совета министров. Его визит послужил моментом дальнейшего укрепления дружбы между обеими странами, завязанной в общей борьбе за самостоятельность и социализм и против империализма.

Корейский народ искренне желает кубинскому народу успеха в борьбе за срыв всяких вызовов и происков враждебных сил, защиту дела социализма и достижение роста богатства и могущества, развитие страны под руководством Коммунистической партии Кубы.

Дружественные и сотруднические отношения между КНДР и Республикой Куба развиваются в разных отраслях, включая политику, экономику и культуру.

Бронзовая статуя великого Ким Чен Ира в г. Самчжиёне.

Первое лето после крутого изменения в Самчжиёне

Пришло первое лето в городе Самчжиёне провинции Рянган после того, как он построен по-новому в качестве сгустка достижений современной цивилизации, образца и стандарта города горной местности.

В конце прошлого года в административном центре уезда Самчжиёна (тогда) без следов исчезли старые здания и на территории площадью сотни гектаров воздвиглись мало- и многоэтажные жилые дома на 4000 с лишним семей и более 380 общественных и промышленных зданий, которые образуют целый город. Этот уезд, находящийся у подножья горы Пэкту, вошел в разряд города.

На смотровой площадке на горе Пегэ бросается в глаза вид города, который прекрасно гармонирует с еще густеющей тайгой горы Пэкту.

Здесь в городе, обойдя все улицы, не можешь найти одинаковых жилых домов. В квартале Кванмёнсон улицы Мильён размещены, как в детской сказке, малоэтажные жилые дома, показывая национальные особенности, а в квартале Пегэбон улицы Лимёнсу стоят современные высотные жилые дома. Кстати сказать, какая отличительность у жилищ кварталы Потнаму улицы Чхонбон!

С наступлением лета выдают свой контур заводы и предприятия, территория которых делится на участки производственный и культурно-бытовой жизни, и школы, больницы, библиотека, дом культуры и спортивный зал, отели и рестораны.

На всех бульварах ели, березы и другие уличные деревья широко расставляют ветви с зелеными листьями, и местами открываются зелени, что придает красоту пейзажу города.

День за днем здесь еще громче раздаются счастливый смех от радости и счастливые песни горожан, молодежи и детей.

Чон Ги Сан.
Фото Ким Сон Чхора.

В кварталах Кванмёнсон, Пегэбон, Потнаму, Икаль и других местах города Самчжиёна лучшие сорта деревьев одеты густой зеленью, благодаря чему пейзаж города становится еще красивее.

Молодые ученые стараются решать научно-технические проблемы, возникающие на практике.

Первооткрыватели передовой науки и техники

Молодые сотрудники ГАН прославляют свою молодость творчеством на благо Родины. Для них создание нового служит целью и идеалом.

Только за последние годы ими достигнуты заметные успехи в освоении и развитии отраслей сверхсовременной науки и техники, а также в благополучном решении вопросов, возникающих на ведущих заводах и предприятиях. В частности, они играют главную и ведущую роль в освоении таких отраслей, как программное обеспечение, микроэлектроника, производство биоактивных веществ, нанотехника.

Специалисты НИИ информационных технологий, сделав упор на производство отечественного сырья, топлива и оборудования, сыграли главную роль в модернизации заводов и предприятий и установлении на них интеграционной системы производства. А исследователям НИИ геологии удалось уточнить на научной основе местонахождения полезных ископаемых во многих районах. За короткий срок ими уже решена масса научно-технических вопросов, встающих в изысканиях полезных ископаемых. Множество ценных успехов принадлежат также работникам НИИ гидротехники, наноматериалов, микробиологии и других отраслей, которые горят стремлением как можно больше работать на благо Родины и народа именно в молодость, полную силы и энергии.

Многим из этих молодых сотрудников ГАН присуждены ученые степени и звания.

Ким Ми Е.
Фото Пак Чхан Бока.

Сбылась мечта «девочки»

Корейские живописи «Улетают на луну» (вверху, в 6-летнем возрасте) и «Какая красивая наша земля» (внизу, в 9-летнем возрасте).

О Ын Бёр.

О Ын Бёр – одна из лучших портретисток. Она работает в творческой группе корейской живописи Творческого объединения «Мансудэ» – комплексного в стране художественного учреждения. Многие хорошо помнят ее, когда она еще девочкой славилась художником-вундеркиндом.

Словно по наследству от отца О Гван Хо (он тоже был художником) в детстве она из всех игрушек особенно любила пастель и кисть. Когда ей было всего два годика, няни в яслях познакомили ее с преподавателями Пхеньянского института изобразительных искусств: данный вуз находился недалеко от квартала Чанчхун Сонгёского района, где стояли ее дом и ясли.

Дипломы свидетельствуют, что Ын Бёр в Международном конкурсе детских картин заняла первое место (вверху, в 7-летнем возрасте) и получила специальную премию (внизу, в 9-летнем возрасте).

Врожденный талант девочки сразу привлек внимание известного преподавателя Чвэ Сон Рёна. Даже этого строгого педагога она часто удивляла своим умением понимать «два» и «три» при обучении «одному». За первый год обучения она уже успела нарисовать около 400 натюрмортов.

В 5 лет девочка стала уже такой известной, что о ней знали все художники-профессионалы в стране. На XII Всемирном фестивале молодежи и студентов (1985 г.) были широко известны ее картины, потом на многих международных художественных выставках и международных конкурсах детских картин ее произведения получили специальные премии и золотые медали. Специально для нее в разных странах мира были организованы персональные выставки.

По окончании средней школы она поступила на факультет корейской живописи Пхеньянского института изобразительных искусств и прошла докторантуру. За это время она дважды приняла участие в выставках, посвященных юбилею родного вуза, а также в общереспубликанской выставке начинающих художников (2002 г.), и заняла первое место. В 2003 году, на удивление всем преподавателям и специалистам, она вошла в число призеров государственной художественной выставки.

Часть ее картин.

После вуза она по своему желанию устроилась в Творческом объединении «Мансудэ» и спустя год, то есть в 2008 году, создала корейскую живопись «И поздней ночью знойного лета» и заняла первое место на государственной художественной выставке, открывшейся в том же году. Немало корейских живописей, созданных ей до сего дня, удостоено похвальных грамот и медалей на государственных и других художественных выставках и занесено в список произведений государственного значения.

– Одно дело – стать известным художником, а куда труднее сохранять его честь, – говорит художница О Ын Бёр.

Она – любительница литературы и музыки, активно помогает начинающим художникам, в том числе и младшей сестре О Ок Бёр.

В этом году ей стукнуло 40 лет, но во внешности и поведении по-прежнему ощущается миловидность 1980-х годов, когда она славилась вундеркиндом.

Ким Сон Гён.
Фото Ли Да Чжон.

На художественных выставках, проходивших в разных странах.

Ввысь в небо

На ежегодных соревнованиях по авиаспорту, включая чемпионат Республики, авиамоделисты Пхеньянского городского аэроклуба всегда занимают передовые места.

В клубе подбирают тех, кто умен, имеет подходящее телосложение для данного вида авиаспорта, и обучают их овладеть правильной техникой уже с фундаментальной стадии тренировки и стать перспективными спортсменами. Вместе с этим, для повышения эффективности на тренировке применяют современные тренировочные устройства и измерительные приборы.

В последнее время переделали раскладную моторную авиамодель для свободного полета и замечательно изготовили другие летающие модели для разных видов авиаспорта, изобрели новые устройства, предназначенные для соревнований и тренировки, в том числе аппарат для обнаружения восходящего течения воздуха.

Спортсмены клуба независимо от погоды усердно занимаются тренировкой для того, чтобы в совершенстве владеть авиамоделизмом, который является совокупностью конструирования, изготовления и запуска, и завоевать первенство на соревнованиях.

Ким Пхир.
Фото Ли Мён Гука.

Водопад Пакён

В городе Кэсоне находится водопад Пакён, который с давних времен известен одним из трех знаменитых водопадов Кореи.

Его высота – 37 м, ширина – 1,5 м. Он отличается стремительностью и оглушительностью падающего потока воды.

Наверху – вырытый валун в форме черпака с прудом Пакён, окружность, диаметр и глубина которого составляют 24 м, 8 м и около 5 м, соответственно. Под водопадом – пруд Комо, окружность и диаметр которого составляют 120 м и около 40 м. На одной стороне пруда Комо находится скала Рён (дракон), лишь верхняя часть которой показывается, а остальная оказалась под водой. А на западном холме стоит беседка Помса.

Район водопада Пакён, где находится несколько исторических памятников, по сезонам изменяя свой облик красивее, вызывает восхищение у посетителей.

Чон Ги Сан.
Фото Пак Чхан Бока.

Стада овец на побережье озера Пучжон

Плато Пучжон провинции Южный Хамгён с давних времен славится одной из 8 достопримечательностей Кореи. Здесь можно любоваться пейзажем плоскогорья, красотой ущелий, вдали виднеющимся на востоке восходом солнца над Корейским Восточным морем и другими природными феноменами. Плато окружают горы высотой не более 2000 м над у. м., а в его середине раскинулось с севера на юг искусственное озеро Пучжон, которое называется «морем в горах».

Когда все утопает в зелени, вдоль по берегу этого озера ходят стада овец, как будто текут облака, что приумножает красоту природы.

Село Хобан, находящееся на юге озера Пучжон, известно в стране овцеводством. Здесь внедрили лучшую породу, соответствующую особенностям своей местности, которая относится к самым морозным регионам страны, и, применяя оптимальный метод разведения с учетом физиологических особенностей и поведения овец, ежегодно увеличивают их поголовье. С наступлением теплого сезона пастухи активно ведут пастьбу путем коллективного и индивидуального разведения, рационально используя естественные луга у озера и созданные на плоскогорьях искусственные луга.

Между прочим, разведением овец занимаются не только ферма, но и каждая семья.

На ферме, обобщая накопленный в овцеводстве хороший опыт, активно ведут соревнование между бригадами или семьями. А также на всех пастбищах и в семьях регулярно идет ветеринарная и профилактическая работа для максимального снижения процента возникновения болезней и падежа.

Здешняя продукция – мясо, шерсть и кожа, пользуется известностью во всей стране за высокое качество, а ежегодно большое количество шерсти идет на Хамхынскую камвольную фабрику.

Наряду с ростом овцеводства день за днем улучшается жизнь жителей этой местности.

Пак Бён Хун.
Фото Чвэ Вон Чхора.

Село Тхэсон сегодня

Поедешь на машине от Пхеньяна вдоль по Дороге Молодых Героев, увидишь пейзаж красивой деревни, которая находится на левой стороне дороги и не так далеко от границы Кансоского района города Нампхо.

Этот населенный пункт, стройно расположенный на низком холме, является административным центром села Тхэсон Кансоского района, куда великий вождь корейского народа Ким Ир Сен приезжал неоднократно, знакомился с положением жизни крестьян и дал советы для развития сельского хозяйства.

В конце 1950-х годов во время строительства искусственного озера Тхэсон, являющегося главным истоком ирригационной системы города Нампхо, в настоящее место перенесен этот сельский административный центр. Он вместе с другими поселками села годами, из века в век неоднократно обновлял свой облик. В последние годы он снова изменился до неузнаваемости.

Строители города Нампхо и жители села Тхэсон как один поднялись на работу по превращению сельского административного центра в идеальную социалистическую деревню.

В результате, не менее чем за полтора года построены более 110 жилых домов, состоящих из 180 с лишним квартир, в которой имеются передняя, жилые комнаты, туалет и склад. Реконструированы или построены более 10 общественных зданий, в том числе комплекс бытового обслуживания «Тхэсонвон», дом культуры, сельская народная больница, кабинет по распространению агротехнических достижений, ясли и детсад.

По вечерам изо всех домов, покрытых фруктовыми деревьями, доносятся смех и пение сельских тружеников и их детей. Они с чувством радости и гордости обещают более светлое будущее села Тхэсон.

Чвз Гван Хо.
Фото Хон Гван Нама.

Маячники Комальсана

В конце юго-востока Комальского полуострова, который, обматывая северо-восточную часть города Чхончжина провинции Северный Хамгён, являющегося главным портовым городом на побережье Корейского Восточного моря, длинно протянулся к морю, высится Чхончжинский маяк. Когда-то этот маяк называли Комальсанским маяком.

На маяке работают 4 маячника и живут всего 10 с лишним человек, включая детей.

Маяк белого цвета, прекрасно гармонируя с окружающим пейзажем, вызывает восхищение у всех тех, кто смотрит на него. Но большинство людей не обращает внимания на здешних маячников.

Сюда весь день или даже несколько суток не приходит ни один гость. В такой уединенной работе они денно и нощно служат, уходя за бакенами и вехами для указания водного пути. Поэтому и с первого взгляда их жизнь, кажется, становится слишком несложной и скучной.

Однако безопасность всех судов и жизни людей зависит именно от их роли. Глубоко осознав, что хотя их работа простая, но очень важная, весь год они выполняют свою обязанность, несмотря на снег, дождь и даже тайфун.

Они объединяют свой ум в уходе за маяком, а также активно ведут модернизацию оборудования при связи со профильными специалистами.

Благодаря их усилиям огонь Чхончжинского маяка не гаснет и глубокой ночью и в густом тумане.

Вот почему на пути возвращения от далекого плавания все суда загудят в знак благодарности перед этим маяком, который, как говорится, считается обликом своей матери.

Пак Бён Хун.
Фото Ан Чхоль Рёна.

Разработчик биоагрохимиката

Ю Сон Ок.

Из этой коллекции она выбрала более 200 видов, которые способны уничтожить вышеупомянутого вредителя, и немедля приступила к изготовлению биопестицидов. Опыт, неудача, огорчение и опять опыт… так продолжались дни и месяцы.

И, наконец, ее неутомимый труд дал результат – растительный инсектицид «Мёнрок». За повальное уничтожение более 80 видов вредителей он пользовался хорошей репутацией у крестьян.

Научный поиск не остановился на этом. Спустя несколько лет она разработала универсальный инсектицид растительного происхождения «Мёнрок-3», который добавочно обладает рядом функций, в том числе протравливания семян, а в 2010 году – биологически активное вещество с использованием отечественных биоресурсов. Последний препарат, гармонично содержащий 350 видов питательных и органических веществ, позволяет культурам в достаточном количестве усваивать из воздуха необходимый для вегетации азот и значительно способствует повышению их урожайности.

В 2017 году ВОИС оценила данный препарат как экологически чистое натуральное комплексное удобрение и наградила Ю Сон Ок и ее коллег медалью «За лучшее изобретение». До сих пор она разработала 9 подобных препаратов, а 4 из них выдан государственный патент.

Государство присвоило ей звание заслуженного ученого и удостоило научно-технической премии «16 февраля» – высшей награды, вручаемой лучшим научным работникам. Сейчас ей 65 лет, но она по-прежнему продолжает научный поиск.

Ким Сон Гён.
Фото Хон Гван Нама.

В стране немало интеллигентов, которые хорошо известны за весомый вклад в развитие и процветание Родины. Среди них – Ю Сон Ок, заведующая кабинетом НИИ ботаники ГАН.

С биопестицидами она впервые связалась в середине 1980-х годов, когда она преподавала на кафедре ветеринарии и животноводства Сукчхонского сельскохозяйственного института (в то время). К тому времени сельское хозяйство подвергалось серьезному ущербу от какого-то вредителя: снижалась урожайность зерновых, да и плодородие почвы тоже ухудшалось под воздействием ядохимикатов, применяемых против вредителей и болезней растений. Больше всего переживали крестьяне.

Решить эту проблему вызвалась Ю Сон Ок. Литература того времени не предлагала другого метода борьбы с этим вредителем, кроме химического. Ее задача заключалась в том, чтобы найти метод, позволяющий сохранить плодородие почвы и одновременно уничтожить вредителей растений.

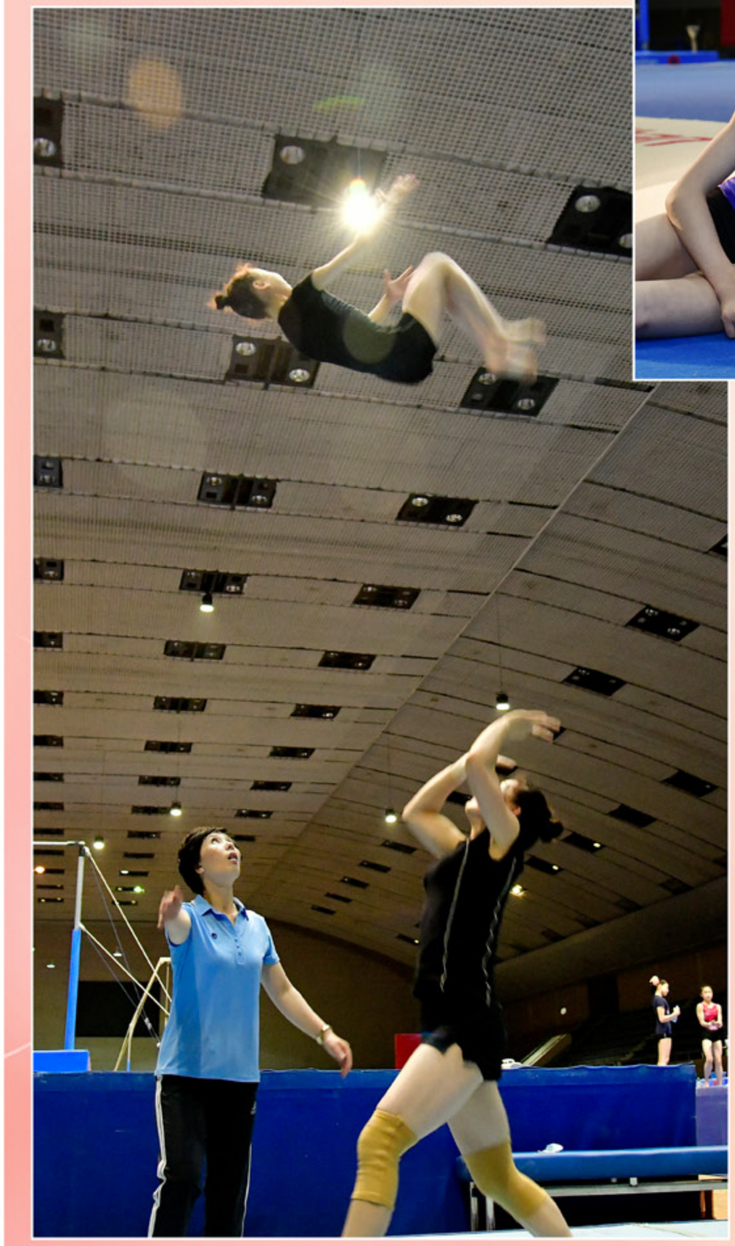
Однажды она задумалась: «Животные обладают способностью защищаться от неприятеля. А почему бы нет у растений?» – и сразу приступила к анализу составных элементов растений.

Нелегко было преподавать и в то же время вести научное исследование. Всегда не хватало времени, даже на ночной сон доставалось всего два часа в день. А дома ждали ее – любимую жену, заботливую мать, но она проводила большую часть времени в лаборатории или на горах или на полях. Таким образом, собраны данные о составных элементах 1000 с лишним видов растений.

Медаль и диплом, которые в 2017 г. ВОИС присвоила Ю Сон Ок и ее коллегам.

Четырежды победительницы

В перерыве на тренировке.



Чон Гым Хва и Ро Хе Сон из Спортивного общества при Министерстве торговли – сильнейшие в стране и Азии спортсменки по женским парным упражнениям.

В частности, нижняя партнерша Чон, занимающаяся акробатикой с 2008 года, ни разу не уступала другим первого места на соревнованиях, проводимых в стране. В 2013 году она завоевала золотую медаль на 8-м чемпионате Азии по спортивной акробатике и до сих пор сохраняет за собою первенство по данному виду спорта.

В октябре минувшего года на 11-м чемпионате Азии по спортивной акробатике корейские девушки, показав абсолютные преимущества в выполнении упражнений, заняли первое место. Их следующая цель – первенство в мире.

Чон Ги Сан.
Фото Син Чхун Ира.

Обнаружены места размножения редких птиц на побережьях Корейских Восточного и Западного морей

Самка и самец рыжих воробьев.

Вид на побережье озера Сичжун уезда Тхончхон провинции Канвон, где обнаружено место размножения рыжих воробьев.

Щеголь сидит на яйцах.

Болото на острове Пидан уезда Синдо провинции Северный Пхёнъан, где обнаружено место размножения щеголя.

До последнего времени севернее средней части Корейского полуострова не наблюдалось размножение красно-рыжего воробья, который относится к вьюрковым.

Однако в мае 2018 года наши научные сотрудники обнаружили одну пару красно-рыжих воробьев в лесном участке возле населенного пункта у озера Сичжун, что в уезде Тхончхон провинции Канвон.

Мы, предположив, что в окрестностях озера Сичжун красно-рыжий воробей может размножаться, проводили здесь активное расследование, но по начало нынешнего года не получили положительного результата.

Мы вели регулярное расследование птиц с середины по конец мая этого года не только возле озера Сичжун, но и севернее его, т. е. в обширной территории, которая включает и заболоченный Тончжонхоский заповедник для охраны перелетных птиц (озеро Тончжон и район Чхонапхо), и, наконец, зафиксировали размножение красно-рыжего воробья.

В последние годы наш исследовательский коллектив сделал сдвиг и в расследовании щеголя, которое развертывается в заболоченном Синдоском заповеднике для охраны перелетных птиц на острове Пидан.

Уже была сформирована гипотеза, что этот район, расположенный на пути передвижения перелетных птиц от Восточной Азии до Австралии, щеголь не только посещает по сезону, но и, быть может, здесь размножается. Но до сих пор не было записи расследования, которая может доказать эту гипотезу.

И в ходе расследования на месте, проведенного в прошлом году и с конца июня по начало июля текущего года, впервые наблюдено размножение щеголя.

Ли Чхун Сон, начальник отдела НИИ по видовому разнообразию при ГАН.
Фото Ли Чхун Сона, Рю Чжина, Ким Гён Чхора и Пак Дэ Бома.

Старинные архитектурные сооружения на сопке Моран

На сопке Моран в Пхеньяне есть много исторических памятников, показывающих мудрость и талант корейской нации. Название сопки произошло от того, что она напоминает только что расцветающий пион.

Особенно немало памятников, в том числе беседки Ыльмир и Чвэсын, ворота Чхильсон, Чонгым и Хёнму, относятся к Пхеньянской крепости, сооруженной в период государства Когурё (277 г. до н. э. – 668 г.).

Беседки Ыльмир и Чвэсын использовались как вышки для наблюдения за врагами и командования бойцами во время защиты крепости от атаки иноземцев.

Беседка Ыльмир в нынешнем виде, которая стала северной вышкой Пхеньянской крепости, перестроена в 1714 году, в период Чосон феодальной династии (1392 – 1910 гг.). Насыпь беседки, аккуратно сложенная обтесанными четырехугольными камнями, поднимаясь вверх, слегка внутрь вгибается. А ее нижняя часть имеет вид лестницы. Поэтому хотя высота насыпи составляет 11 м, но она не только выглядит более высокой, чем в действительности, но и кажется величественной и безопасной.

Беседка Чвэсын стоит на самой вершине сопки Моран. Она построена, как роскошный павильон, чтобы ярко показать характерные черты архитектурного сооружения, находящегося на горной вершине.

Ворота Чхильсон.

Ворота Чхильсон перестроены в период государства Корё (918 – 1392 гг.), а снова реконструированы в 1711 и 1764 годах.

Эти ворота отличаются от других крепостных ворот тем, что так сложили правую и левую крепостные стены, отдаленные друг от друга примерно 10 м, на том расстоянии между концами стен поперек укрепили ворота; что выдвинули одну из двух стен впереди ворот, чтобы она играла роль полукруглой стены, и проложили проход арочных ворот и дорогу перед ними круто наклонными в целях создания затруднений для поднятия и спуска…

Ворота Чонгым, соприкасавшиеся с переправой реки Тэдон под обрывом Чхонрю, стоят спереди на незаметном месте, прямоугольно с задней стеной крепости, т.е. между неровными по расположению крепостными стенами, тем самым образуют оригинальный стиль.

Ворота Хёнму, которые были северными воротами Пхеньянской крепости, стоят прямоугольно со стеной крепости, которая находится в самой нижней части между двумя вершинами, где стоят беседки Чвэсын и Ыльмир. Нынешние ворота перестроены в 1714 году.

И павильон Пубёк является одним из знаменитых исторических памятников на сопке Моран. В 393 году он построен как принадлежащее буддийскому храму Ёнмён здание и назывался одноименным павильоном. А с начала 12 века он переименован павильоном Пубёк в том смысле, как будто вплывает над обрывом Чхонрю, который омывает прозрачная вода реки, как зеркало. Во время Имчжинской Отечественной войны (1592 – 1598 гг.) против японских агрессоров он сгорел, а после в 1614 году восстановлен.

На сопке Моран имеются место под буддийский храм Ёнмён, 8-гранная 5-ярусная пагода, беседка Чхонрю и другие многие исторические памятники, которые сегодня бережно сохраняются благодаря политике охраны национального культурного наследия правительства КНДР.

Ким Ми Е.
Фото Чвэ Вон Чхора.

Беседка Ыльмир.

Беседка Чвэсын.

Павильон Чхонрю.

Ворота Хёнму.

Павильон Пубёк.

©
Редколлегия журнала «Корея» 2020
Адрес: КНДР, Пхеньян, Сосонский район, квартал Сочхон.

Редактор: Со Чхоль Нам.

Электронная версия журнала «Корея» выходит на корейском, русском, китайском, английском и французском языках.
http://www.korean-books.com.kp E-mail: flph@star-co.net.kp

НА ЧЕТВЕРТОЙ СТРАНИЦЕ ОБЛОЖКИ: Манмульсан в Морском Чхильбо.
Фото Хон Хуна.